

Course(s) de...

- Kirchberg
 Grendelbruch
 Eschentzwiller

- Sornetan
 Hartmannswiller
 Heinsbrunn

- Breitenbach

Nom : _____
Name

Prénom : _____
Vorname

Date de naissance : __ / __ / ____
Geburtsdatum

Adresse Adresse : _____

La licence « journée » vous permet d'être assuré pour une seule course, pour participer à d'autre course, il faudra faire une demande de licence à l'année

Mit der Tageslizenz können Sie für ein einzelnes Rennen versichert werden. Um an einem anderen Rennen teilzunehmen, müssen Sie eine jährliche Lizenz beantragen

Licence journée enfant (C1 – C2 – C3 – C9) - 6 €
Kinder Tageslizenz

Licence journée adulte (C4 – C5 – C6 – C7 – C8) - 15 €
Erwachsene Tageslizenz

Pour pouvoir participer à la course, il faudra encore s'acquitter des frais d'inscription.

Um am Rennen teilnehmen zu können, müssen noch Anmeldegebühren bezahlt werden.

10 € pour C1 – C2 – C3 – C4 – C8 – C9

20 € pour C5 – C6 – C7

Je certifie la bonne conformité de la présente demande, avoir pris connaissance du règlement sportif et du règlement technique, et je m'engage à le respecter.

Ich bestätige die Übereinstimmung der vorliegenden Anmeldung, habe die Sportordnung und die technische Vorschrift gelesen und verpflichte mich, sie zu respektieren.

Pour les mineurs...

Für Minderjährige

J'autorise mon enfant à participer aux activités « caisses à savon » telles qu'elles sont définies dans le règlement national.

Ich ermächtige mein Kind in Tätigkeiten „Seifenkisten“ teilzunehmen, wie in der Verordnung definiert.

Nom et prénom du responsable légal : _____

Name und Vorname des Erziehungsberechtigten

A : _____

Le : __ / __ / ____

Signature du pilote (ou du responsable légal pour les mineurs)

Unterschrift des Piloten (oder der gesetzliche Vormund für Minderjährige)